

**Zeitschrift:** The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK  
**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom  
**Band:** - (1978)  
**Heft:** 1742

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

**WE OFFER THIS  
YOUNG LADY OUR  
CONGRATULATIONS!**



*Our heartiest congratulations go to Brisa Allegranza who has been awarded the Queen's Guide Badge. Brisa, who qualified at the very young age of 13½, lives with her parents and two younger sisters in Barnet, Hertfordshire where she is a member of the local Guide company. In order to reach the high standards for this honour Brisa had to work for over 20 Guide badges and help at an old people's day centre. The Allegranza family originates from Ticino.*

**STÜNZI**

Times and

Fashions change

but **STÜNZI** Silks

are as they have been

for more than

a Century . . .

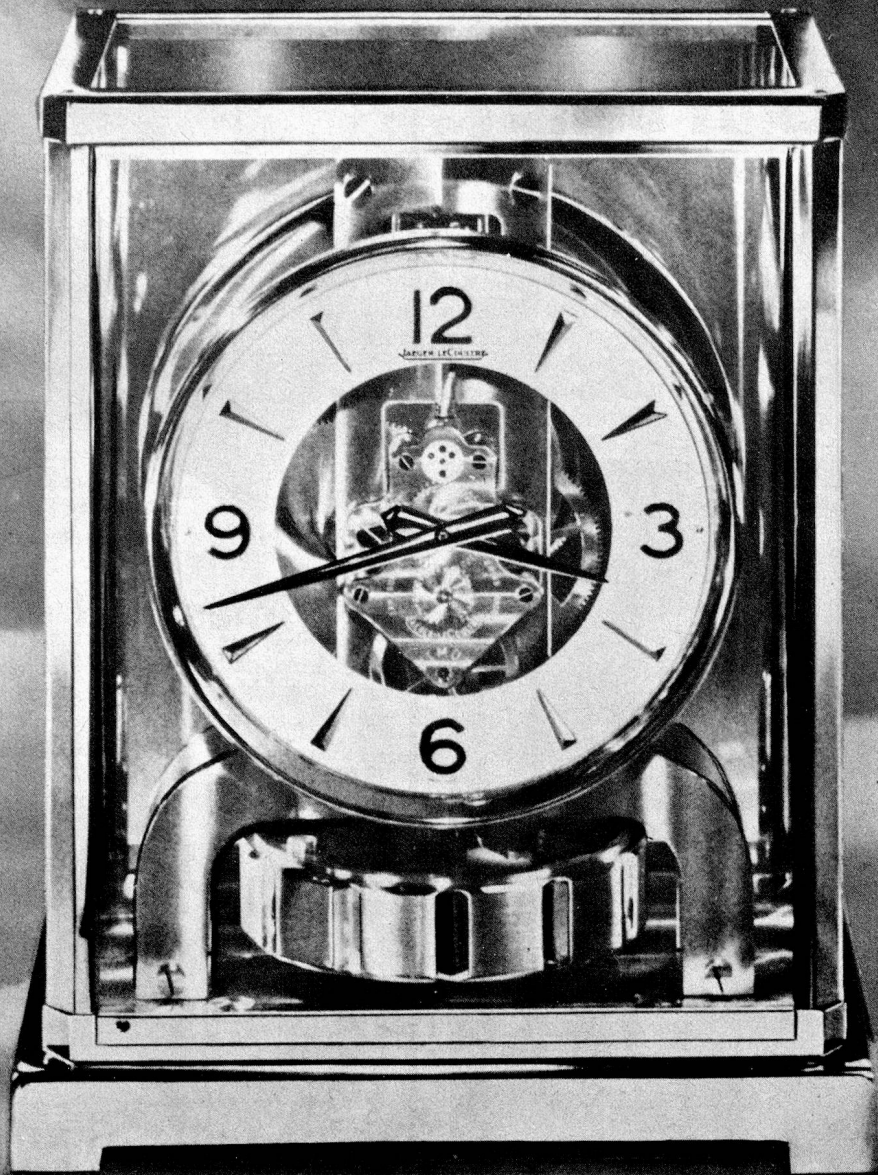
beautiful, reliable, smart.

**STÜNZI**

**L O N D O N ♦ P A R I S**

**BUENOS AIRES ZURICH**

OBTAINABLE AT MOST LEADING STORES



## **JAEGER-LECOULTRE** ATMOS CLOCK

### **the clock that lives on air . . .**

There has been a near-miracle in the craft of clock-making. Jaeger-LeCoultre, with characteristic pioneering genius, have created a clock that operates without human agency: it needs no winding, no batteries, no electricity.

Its name is the ATMOS and it derives its power from the constantly changing temperature. In short, the ATMOS runs on air. It is calculated that after 300 years the ATMOS would show no more wear than would a watch in 12 months. With arresting good looks to match mechanical perfection the ATMOS is a perpetual source of pride and satisfaction.

Jaeger-LeCoultre Products available from:

Asprey & Co Ltd. New Bond St, London W.1. • Garrard & Co Ltd. 112 Regent St. W.1.  
Watches of Switzerland Ltd. 16 New Bond Street, London W.1.  
Harrods, Knightsbridge, London S.W.1. • And all Leading Jewellers

*Send for illustrated brochure to:*

Jaeger-LeCoultre, Helvetia House, 63/65 Station Road, Redhill, Surrey. Telephone: Redhill 68011/14